

COUTEAU ULTRALIGHT

(HOVKA)

COUTEAU DE SECOURS ULTRALIGHT

- **CHOUKA NANO ultralight** : 5g (+5g avec le mousqueton) 62x17x5 mm replié Lame : 37mm.
- **CHOUKA ultralight** : 7g (+5g avec le mousqueton) 74x20x5mm replié Lame : 53mm.
- Extrêmement tranchant ; Manipulable avec des gants.

ACCROCHE DU COUTEAU

- S'accroche facilement à une sellette, un baudrier, un sac à dos, un porte-clés, etc. avec :
- Le mousqueton fourni avec.
 - Un anneau de porte-clés (on peut alors l'accrocher à un mousqueton d'escalade).
 - Un bout de ficelle, de suspente ou autre.

USAGE

- En parapente pour se libérer d'emmêlements de suspentes en cas d'abrisage.
- En escalade, montagne et alpinisme pour couper des anneaux de cordelette ou la corde si besoin.
- En randonnée ou trail pour trancher le saucisson :D pour les adeptes du matériel ultra-léger.



REPLACEMENT DE LA LAME

Des lames de rechange sont vendues sur notre site Internet <https://le-chouka.com>. Elle se remplace facilement en 2 minutes :

1. Dévisser et retirer la vis (clé Torx 2.5mm). Ne pas enlever ni perdre l'écrou.
2. Insérer la nouvelle lame avec son adaptateur dans le manche ainsi que la vis. **Ne pas serrer la vis afin que le couteau coulisse correctement.**
3. Vérifier que le couteau fonctionne correctement (blocage lame ouverte et blocage lame fermée).



CONTENU

- Soit le couteau **CHOUKA ultralight NANO**
- Soit le couteau **CHOUKA ultralight**
- **En option** :
 - Le petit mousqueton (non normé escalade).
 - Une lame de rechange.

DÉ/VERROUILLAGE OUVERT

Une fois complètement dépliée, faire glisser la lame dans le sens des flèches pour la verrouiller ou la déverrouiller.



DÉ/VERROUILLAGE FERMÉ

Pour l'**ouverture**, déformer légèrement la lame dans le sens indiqué par la flèche pour la faire passer à côté de l'ergot.

Pour la **fermeture**, la lame se bloque toute seule derrière l'ergot lorsque l'on referme le couteau.



RESTRICTIONS ET SÉCURITÉ

- Etant donné son poids et sa taille, ce couteau ne permet pas de scier des branches ou autres matériaux durs. Il est trop souple pour ça.
- A manipuler avec précaution et bien sûr ne pas laisser à la portée des enfants, la lame est très tranchante !
- Le mousqueton fourni avec n'est pas conçu pour la montagne ou l'escalade, uniquement pour accrocher des accessoires. Not For Climbing.

Notes : *INOVALTI* ne saurait être tenu pour responsable de tout préjudice lié à une mauvaise utilisation ou à un non respect des points de sécurité énoncés ci-dessus (liste non exhaustive).

COUTEAU ULTRALIGHT

(HOVKA)

COUTEAU DE SECOURS ULTRALIGHT

- **CHOUKA NANO ultralight** : 5g (+5g avec le mousqueton) 62x17x5 mm replié Lame : 37mm.
- **CHOUKA ultralight** : 7g (+5g avec le mousqueton) 74x20x5mm replié Lame : 53mm.
- Extrêmement tranchant ; Manipulable avec des gants.

ACCROCHE DU COUTEAU

- S'accroche facilement à une sellette, un baudrier, un sac à dos, un porte-clés, etc. avec :
- Le mousqueton fourni avec.
 - Un anneau de porte-clés (on peut alors l'accrocher à un mousqueton d'escalade).
 - Un bout de ficelle, de suspente ou autre.

USAGE

- En parapente pour se libérer d'emmêlements de suspentes en cas d'abrisage.
- En escalade, montagne et alpinisme pour couper des anneaux de cordelette ou la corde si besoin.
- En randonnée ou trail pour trancher le saucisson :D pour les adeptes du matériel ultra-léger.



REPLACEMENT DE LA LAME

Des lames de rechange sont vendues sur notre site Internet <https://le-chouka.com>. Elle se remplace facilement en 2 minutes :

1. Dévisser et retirer la vis (clé Torx 2.5mm). Ne pas enlever ni perdre l'écrou.
2. Insérer la nouvelle lame avec son adaptateur dans le manche ainsi que la vis. **Ne pas serrer la vis afin que le couteau coulisse correctement.**
3. Vérifier que le couteau fonctionne correctement (blocage lame ouverte et blocage lame fermée).



CONTENU

- Soit le couteau **CHOUKA ultralight NANO**
- Soit le couteau **CHOUKA ultralight**
- **En option** :
 - Le petit mousqueton (non normé escalade).
 - Une lame de rechange.

DÉ/VERROUILLAGE OUVERT

Une fois complètement dépliée, faire glisser la lame dans le sens des flèches pour la verrouiller ou la déverrouiller.



DÉ/VERROUILLAGE FERMÉ

Pour l'**ouverture**, déformer légèrement la lame dans le sens indiqué par la flèche pour la faire passer à côté de l'ergot.

Pour la **fermeture**, la lame se bloque toute seule derrière l'ergot lorsque l'on referme le couteau.



RESTRICTIONS ET SÉCURITÉ

- Etant donné son poids et sa taille, ce couteau ne permet pas de scier des branches ou autres matériaux durs. Il est trop souple pour ça.
- A manipuler avec précaution et bien sûr ne pas laisser à la portée des enfants, la lame est très tranchante !
- Le mousqueton fourni avec n'est pas conçu pour la montagne ou l'escalade, uniquement pour accrocher des accessoires. Not For Climbing.

Notes : *INOVALTI* ne saurait être tenu pour responsable de tout préjudice lié à une mauvaise utilisation ou à un non respect des points de sécurité énoncés ci-dessus (liste non exhaustive).

ULTRALIGHT KNIFE



ULTRALIGHT BACKUP KNIFE

- **CHOUKA NANO ultralight:** 5g (+5g with the carabiner)
- **CHOUKA ultralight:** 7g (+5g with the carabiner)
- Extremely sharp! Easy to handle with gloves.

62x17x5 mm folded Blade: 37mm.
74x20x5mm folded Blade: 53mm.

CARRYING THE KNIFE

- With the supplied carabiner.
- With a keyring (it can then be clipped to a climbing carabiner).
- With a piece of string.

USAGE

- Paragliding: to free yourself from line entanglements in the event of crashing in a tree or any other tricky situation. To be kept in the harness or in the jacket.
- Rock-climbing, mountaineering or alpinism: to cut pieces of string & rope.
- Hiking or trail-running: for ultralight equipment enthusiasts.



BLADE REPLACEMENT

Spare blades can be ordered on our website <https://le-chouka.com>. The blade is easy to replace in 2 minutes:

1. Unscrew and remove the screw (2.5mm Torx key).
2. Insert the new blade with its adapter into the handle and then insert the screw.
3. Check the the knife opens, closes and locks smoothly.



SAFETY AND LIMITATIONS

- Given its weight and size, this knife cannot saw branches or other hard materials. It's too flexible for that.
- Handle with care and of course do not leave within the reach of children, the blade is very sharp!
- The supplied carabiner is Not For Climbing! Only for hanging accessories such as the CHOUKA knife.

Notes: INOVALTI will not be held responsible for any damages or injuries resulting from a incorrect use or the failure to comply with the safety points described above (non-exhaustive list).

CONTENT

- Either the **CHOUKA ultralight NANO** knife



- Either the **CHOUKA ultralight** knife



- **En option :**

- The small carabiner (Not For Climbing).
- A spare blade.



LOCK/UNLOCK OPEN

Once fully unfolded, slide the blade in the direction of the arrows to lock or unlock it.



LOCK/UNLOCK CLOSED

To open, slightly push the blade in the direction indicated by the arrow to make it pass next to the lug.
To close, the blade locks itself behind the lug when you close the knife.



ULTRALIGHT KNIFE



ULTRALIGHT BACKUP KNIFE

- **CHOUKA NANO ultralight:** 5g (+5g with the carabiner)
- **CHOUKA ultralight:** 7g (+5g with the carabiner)
- Extremely sharp! Easy to handle with gloves.

62x17x5 mm folded Blade: 37mm.
74x20x5mm folded Blade: 53mm.

CARRYING THE KNIFE

- With the supplied carabiner.
- With a keyring (it can then be clipped to a climbing carabiner).
- With a piece of string.

USAGE

- Paragliding: to free yourself from line entanglements in the event of crashing in a tree or any other tricky situation. To be kept in the harness or in the jacket.
- Rock-climbing, mountaineering or alpinism: to cut pieces of string & rope.
- Hiking or trail-running: for ultralight equipment enthusiasts.



BLADE REPLACEMENT

Spare blades can be ordered on our website <https://le-chouka.com>. The blade is easy to replace in 2 minutes:

1. Unscrew and remove the screw (2.5mm Torx key).
2. Insert the new blade with its adapter into the handle and then insert the screw.
3. Check the the knife opens, closes and locks smoothly.



SAFETY AND LIMITATIONS

- Given its weight and size, this knife cannot saw branches or other hard materials. It's too flexible for that.
- Handle with care and of course do not leave within the reach of children, the blade is very sharp!
- The supplied carabiner is Not For Climbing! Only for hanging accessories such as the CHOUKA knife.

Notes: INOVALTI will not be held responsible for any damages or injuries resulting from a incorrect use or the failure to comply with the safety points described above (non-exhaustive list).

CONTENT

- Either the **CHOUKA ultralight NANO** knife



- Either the **CHOUKA ultralight** knife



- **En option :**

- The small carabiner (Not For Climbing).
- A spare blade.



LOCK/UNLOCK OPEN

Once fully unfolded, slide the blade in the direction of the arrows to lock or unlock it.



LOCK/UNLOCK CLOSED

To open, slightly push the blade in the direction indicated by the arrow to make it pass next to the lug.
To close, the blade locks itself behind the lug when you close the knife.

